

**Zeitschrift:** Geschäftsbericht / Schweizerische Verkehrszentrale  
**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale  
**Band:** 49 (1989)

**Vereinsnachrichten:** Erfolgsrechnung 1989

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 05.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Erfolgsrechnung 1989

## 3. Erträge

|   | <i>Budget 1989</i> | <i>Rechnung 1989</i> | <i>Rechnung 1988</i> |
|---|--------------------|----------------------|----------------------|
| 3.1. <i>Mitgliederbeiträge</i>            |                    |                      |                      |
| Schweizerische Eidgenossenschaft          | 27 000 000.–       | 27 000 000.–         | 27 000 000.–         |
| Schweizerische Bundesbahnen               |                    |                      |                      |
| – fester Beitrag                          | 750 000.–          | 750 000.–            | 1 800 000.–          |
| – variabler Beitrag                       | 550 000.–          | 530 985.–            | 1 080 000.–          |
| PTT                                       | 1 500 000.–        | 1 500 000.–          | 1 500 000.–          |
| Schweizer Hotelier-Verein                 | 350 000.–          | 350 000.–            | 350 000.–            |
| Schweizerische Strassenverkehrswirtschaft | 200 000.–          | 200 000.–            | 200 000.–            |
| Swissair                                  | 200 000.–          | 210 000.–            | 200 000.–            |
| Schweizerische Vereinigungen              | 220 000.–          | 233 840.–            | 221 840.–            |
| Kantone, Gemeinden, Verkehrsinteressenten | 865 000.–          | 944 900.–            | 863 900.–            |
| Total                                     | 31 635 000.–       | 31 719 725.–         | 33 215 740.–         |
| 3.2. <i>Freiwillige Subventionen</i>      | 15 000.–           | 14 770.–             | 14 620.–             |
| 3.3. <i>Betriebserträge</i>               |                    |                      |                      |
| Aktivzinsen                               | 150 000.–          | 546 203.40           | 229 399.30           |
| Bewertungsgewinne                         | 0                  | 43 708.65            | 29 361.86            |
| Verschiedenes                             | 150 000.–          | 227 826.80           | 99 556.20            |
| Total                                     | 300 000.–          | 817 738.85           | 358 317.36           |

# Erfolgsrechnung 1989

## 3. Erträge

|   | Budget 1989  | Rechnung 1989 | Rechnung 1988 |
|---|--------------|---------------|---------------|
| <i>3.4. Einnahmen Kommunikation</i>                   |              |               |               |
| Marktforschung  | 0            | 11 477.50     | 45 025.-      |
| Öffentlichkeitsarbeit                                 | 772 500.-    | 547 247.65    | 507 152.-     |
| Werbemittel   | 1 347 000.-  | 1 360 784.70  | 1 074 290.50  |
| Werbung   | 252 100.-    | 263 811.30    | 97 323.70     |
| Verkaufsförderung                                     | 1 707 000.-  | 1 973 026.90  | 2 235 800.85  |
| Information   | 4 000.-      | 73 542.05     | 9 048.75      |
| Ankunfts- und Versandkosten                           | 923 400.-    | 1 012 652.20  | 835 231.30    |
| Total   | 5 006 000.-  | 5 242 542.30  | 4 803 872.10  |
| <i>3.5. Einnahmen durch kommerzielle Tätigkeit</i>    |              |               |               |
| Kommissionseinnahmen                                  | 5 100 000.-  | 4 692 624.80  | 4 214 872.80  |
| Übergangsbeitrag SBB                                  | 700 000.-    | 700 000.-     | -.-           |
| Total   | 5 800 000.-  | 5 392 624.80  | 4 214 872.80  |
| <i>3.6. Gewinne aus Liegenschaften</i>                |              |               |               |
|   | 55 000.-     | 62 973.40     | 72 375.80     |
| <i>3.7. Auflösung von Rückstellungen und Reserven</i> |              |               |               |
| Umbauten Mietlokalitäten                              | 0            | 1 800 000.-   | -.-           |
| <i>Total Erträge</i>                                  | 42 811 000.- | 45 050 374.35 | 42 679 798.06 |
| <i>3.8. Mehraufwand</i>                               |              |               |               |
|   | 1 250 000.-  | 468 848.34    | -.-           |
| <i>Gesamttotal</i>                                    | 44 061 000.- | 45 519 222.69 | 42 679 798.06 |

# Erfolgsrechnung 1989

## 4. Betriebsaufwand

|   | Budget 1989  | Rechnung 1989 | Rechnung 1988 |
|---|--------------|---------------|---------------|
| 4.1. <i>Behördenaufwand</i>                                     | 77 000.-     | 70 629.15     | 83 614.30     |
| 4.2. <i>Personalkosten</i>                                      |              |               |               |
| Gehälter  | 15 006 000.- | 15 310 617.65 | 14 983 975.25 |
| Sozialaufwand   | 3 217 000.-  | 3 361 860.50  | 2 707 921.80  |
| Aus- und Weiterbildung  | 216 000.-    | 203 439.15    | 108 691.35    |
| Versetzen   | 126 000.-    | 230 868.55    | 232 188.55    |
| Total   | 18 565 000.- | 19 106 785.85 | 18 032 776.95 |
| 4.3. <i>Raumkosten</i>  |              |               |               |
| Mieten  | 2 491 600.-  | 2 542 118.85  | 2 075 187.10  |
| Heizung   | 420 300.-    | 414 583.40    | 357 523.45    |
| Bürounterhalt   | 867 100.-    | 788 431.25    | 745 277.90    |
| Total   | 3 779 000.-  | 3 745 133.50  | 3 177 988.45  |
| 4.4. <i>Betriebskosten</i>                                      |              |               |               |
| Büromaterial, Zeitungen, Zeitschriften, Telefon, Telex, Telefax | 1 031 200.-  | 953 420.10    | 879 377.65    |
| Steuern, Versicherungen   | 507 000.-    | 473 621.50    | 424 394.20    |
| Mobiliarunterhalt   | 289 800.-    | 234 549.50    | 213 880.-     |
| Passivzinsen, Finanzunkosten, Bewertungsverluste                | 164 200.-    | 11 588.04     | 14 036.58     |
| Allgemeine Unkosten   | 168 800.-    | 194 284.65    | 237 526.55    |
| Total   | 2 161 000.-  | 1 867 463.79  | 1 769 214.98  |
| <i>Total Betriebsaufwand</i>                                    | 24 582 000.- | 24 790 012.29 | 23 063 594.68 |

# Erfolgsrechnung 1989

## 5. Ausgaben Kommunikation

|  | <i>Budget 1989</i> | <i>Rechnung 1989</i> | <i>Rechnung 1988</i> |
|--|--------------------|----------------------|----------------------|
| 5.1. <i>Marktforschung</i>                   | 166 500.–          | 117 271.60           | 353 421.30           |
| 5.2. <i>Öffentlichkeitsarbeit</i>            | 3 364 900.–        | 3 154 828.70         | 3 573 177.70         |
| 5.3. <i>Werbemittel</i>                      | 3 927 600.–        | 3 652 269.40         | 2 868 972.65         |
| 5.4. <i>Werbung</i>                          | 1 342 600.–        | 1 154 421.45         | 1 808 271.90         |
| 5.5. <i>Verkaufsförderung</i>                | 3 170 400.–        | 3 399 538.20         | 3 880 148.75         |
| 5.6. <i>Information</i>                      | 407 500.–          | 376 697.40           | 152 824.55           |
| 5.7. <i>Ankunfts- und Versandspesen</i>      | 2 053 800.–        | 1 884 637.75         | 1 615 138.90         |
| 5.8. <i>Reise- und Repräsentationsspesen</i> | 445 700.–          | 463 218.30           | 382 964.70           |
| <i>Total Ausgaben Kommunikation</i>          | 14 879 000.–       | 14 202 882.80        | 14 634 920.45        |

# Erfolgsrechnung 1989

## 6. Ausserordentlicher Aufwand

|   | Budget 1989         | Rechnung 1989        | Rechnung 1988        |
|---|---------------------|----------------------|----------------------|
| 6.1. Ausgaben durch kommerzielle Tätigkeit      | 1 950 000.-         | 1 706 072.65         | 1 602 671.05         |
| 6.2. Abschreibungen                             |                     |                      |                      |
| Büroeinrichtungen/Büromaschinen                 | 350 000.-           | 364 631.-            | 296 164.25           |
| EDV-Anlagen (Hard- und Software)                | 700 000.-           | 403 261.70           | 236 855.45           |
| Umbauten Mietlokalitäten                        | 400 000.-           | 2 438 090.70         | 166 129.10           |
| Übrige Abschreibungen                           | 0                   | -.-                  | -.-                  |
| Total   | 1 450 000.-         | 3 205 983.40         | 699 148.80           |
| 6.3. Zuweisung an Rückstellungen und Reserven   |                     |                      |                      |
| EDV-Anlagen (Hard- und Software)                | 200 000.-           | 500 000.-            | 263 000.-            |
| Umbauten Mietlokalitäten                        | 200 000.-           | -.-                  | 704 000.-            |
| Auslagen Vertretungen Dezember                  | 0                   | 79 171.45            | 106 983.60           |
| Total   | 400 000.-           | 579 171.45           | 1 073 983.60         |
| 6.4. Leistungen für Rentner                     | 800 000.-           | 828 358.-            | 847 467.85           |
| 6.5. Bankzinsen Beteiligung Swiss Centre London | 0                   | 206 742.10           | -.-                  |
| <b>Total Ausserordentlicher Aufwand</b>         | <b>4 600 000.-</b>  | <b>6 526 327.60</b>  | <b>4 223 271.30</b>  |
| <b>Total Aufwendungen</b>                       | <b>44 061 000.-</b> | <b>45 519 222.69</b> | <b>41 921 786.43</b> |
| 6.6. Minderaufwand                              | 0                   | -.-                  | 758 011.63           |
| <b>Gesamttotal</b>                              | <b>44 061 000.-</b> | <b>45 519 222.69</b> | <b>42 679 798.06</b> |

# Erfolgsrechnung 1989

## 7. Separatrechnung

|                                  |   | Budget 1989 | Rechnung 1989 | Rechnung 1988 |
|----------------------------------|---|-------------|---------------|---------------|
| <i>7.1. Liegenschaft Brüssel</i> |   |             |               |               |
| Ertrag                           | Eigenmiete  | 60 000.-    | 60 000.-      | 60 000.-      |
|                                  | Fremdmieten   | 13 000.-    | 13 968.30     | 12 354.15     |
|                                  | Total Ertrag  | 73 000.-    | 73 968.30     | 72 354.15     |
| Aufwand                          | Abschreibungen  | 35 000.-    | 35 000.-      | 33 487.80     |
|                                  | Übrige Kosten   | 7 000.-     | 15 796.45     | 9 191.85      |
|                                  | Zuweisung an Rückstellungen und Reserven              | 21 000.-    | 21 000.-      | 20 000.-      |
|                                  | Total Aufwand   | 63 000.-    | 71 796.45     | 62 679.65     |
| Saldo der Liegenschaft (Gewinn)  |   | 10 000.-    | 2 171.85      | 9 674.50      |
| Total                            |   | 73 000.-    | 73 968.30     | 72 354.15     |
| <i>7.2. Liegenschaft Paris</i>   |   |             |               |               |
| Ertrag                           | Eigenmiete  | 500 000.-   | 500 000.-     | 450 000.-     |
|                                  | Gewinn aus vermieteten Lokalitäten (vor Abschreibung) | 250 000.-   | 374 114.50    | 244 167.25    |
|                                  | Total Ertrag  | 750 000.-   | 874 114.50    | 694 167.25    |
| Aufwand                          | Schuldzinsen an Dritte                                | 115 000.-   | 123 312.95    | 121 465.95    |
|                                  | Abschreibungen  | 410 000.-   | 410 000.-     | 400 000.-     |
|                                  | Zuweisung an Rückstellungen und Reserven              | 180 000.-   | 280 000.-     | 110 000.-     |
|                                  | Total Aufwand   | 705 000.-   | 813 312.95    | 631 465.95    |
| Saldo der Liegenschaft (Gewinn)  |   | 45 000.-    | 60 801.55     | 62 701.30     |
| Total                            |   | 750 000.-   | 874 114.50    | 694 167.25    |

## Detailzahlen zu:

|                            | <i>Budget 1989</i>  | <i>Rechnung 1989</i> | <i>Rechnung 1988</i> |
|----------------------------|---------------------|----------------------|----------------------|
| <b>4.2. Personalkosten</b> |                     |                      |                      |
| Gehälter                   |                     |                      |                      |
| - Hauptsitz                | 4 822 000.-         | 4 975 886.75         | 4 749 605.85         |
| - Vertretungen             | 10 184 000.-        | 10 334 730.90        | 10 234 369.40        |
| <b>Total</b>               | <b>15 006 000.-</b> | <b>15 310 617.65</b> | <b>14 983 975.25</b> |
| Sozialaufwand              |                     |                      |                      |
| - Hauptsitz                | 1 127 000.-         | 1 134 766.25         | 856 090.05           |
| - Vertretungen             | 2 090 000.-         | 2 227 094.25         | 1 851 831.75         |
| <b>Total</b>               | <b>3 217 000.-</b>  | <b>3 361 860.50</b>  | <b>2 707 921.80</b>  |
| Aus- und Weiterbildung     |                     |                      |                      |
| - Hauptsitz                | 70 000.-            | 56 821.45            | 52 652.90            |
| - Vertretungen             | 146 000.-           | 146 617.70           | 56 038.45            |
| <b>Total</b>               | <b>216 000.-</b>    | <b>203 439.15</b>    | <b>108 691.35</b>    |
| Versetzungen               |                     |                      |                      |
| - Hauptsitz                | 8 000.-             | 19 557.90            | 50 019.15            |
| - Vertretungen             | 118 000.-           | 211 310.65           | 182 169.40           |
| <b>Total</b>               | <b>126 000.-</b>    | <b>230 868.55</b>    | <b>232 188.55</b>    |



Detailzahlen zu:

|                        | <i>Budget 1989</i> | <i>Rechnung 1989</i> | <i>Rechnung 1988</i> |
|------------------------|--------------------|----------------------|----------------------|
| <b>4.3. Raumkosten</b> |                    |                      |                      |
| Mieten                 |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz            | 714 000.-          | 702 820.-            | 556 958.85           |
| - Vertretungen         | 1 777 600.-        | 1 839 298.85         | 1 518 228.25         |
| Total                  | 2 491 600.-        | 2 542 118.85         | 2 075 187.10         |
| Heizung                |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz            | 30 000.-           | 17 234.95            | 15 276.40            |
| - Vertretungen         | 390 300.-          | 397 348.45           | 342 247.05           |
| Total                  | 420 300.-          | 414 583.40           | 357 523.45           |
| Bürounterhalt          |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz            | 137 000.-          | 125 518.85           | 122 528.-            |
| - Vertretungen         | 730 100.-          | 662 912.40           | 622 749.90           |
| Total                  | 867 100.-          | 788 431.25           | 745 277.90           |

Detailzahlen zu:

|   | <i>Budget 1989</i> | <i>Rechnung 1989</i> | <i>Rechnung 1988</i> |
|---|--------------------|----------------------|----------------------|
| <b>4.4. Betriebskosten</b>                                      |                    |                      |                      |
| Büromaterial, Zeitungen, Zeitschriften, Telefon, Telex, Telefax |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz   | 197 000.-          | 222 691.45           | 211 743.90           |
| - Vertretungen  | 834 200.-          | 730 728.65           | 667 633.75           |
| <b>Total</b>  | <b>1 031 200.-</b> | <b>953 420.10</b>    | <b>879 377.65</b>    |
| <b>Steuern, Versicherungen</b>                                  |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz   | 20 000.-           | 17 660.45            | 16 810.15            |
| - Vertretungen  | 487 000.-          | 455 961.05           | 407 584.05           |
| <b>Total</b>  | <b>507 000.-</b>   | <b>473 621.50</b>    | <b>424 394.20</b>    |
| <b>Mobiliarunterhalt</b>  |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz   | 42 000.-           | 27 435.45            | 60 033.95            |
| - Vertretungen  | 247 800.-          | 207 114.05           | 153 846.05           |
| <b>Total</b>  | <b>289 800.-</b>   | <b>234 549.50</b>    | <b>213 880.-</b>     |
| <b>Passivzinsen, Finanzunkosten, Bewertungsverluste</b>         |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz   | 55 000.-           | 2 987.88             | 5 075.63             |
| - Vertretungen  | 109 200.-          | 8 600.16             | 8 960.95             |
| <b>Total</b>  | <b>164 200.-</b>   | <b>11 588.04</b>     | <b>14 036.58</b>     |
| <b>Allgemeine Unkosten</b>                                      |                    |                      |                      |
| - Hauptsitz   | 44 000.-           | 31 887.75            | 26 849.40            |
| - Vertretungen  | 124 800.-          | 162 396.90           | 210 677.15           |
| <b>Total</b>  | <b>168 800.-</b>   | <b>194 284.65</b>    | <b>237 526.55</b>    |